



## Komunikado

24 febrüari 2022

---

### Cft: "Usa rekuperashon ekonómiko pa pone presupuesto na òrdú"

**Philipsburg – E entradanan di impuesto di Sint Maarten ta kedando atras kompará ku e kresementu ekonómiko. Pa 2022, apesar di un kresmentu ekonómiko real di 12 porshento, e pais ta premirá un défisit supstancial riba presupuesto. Cft ta insistí serka e pais pa e limitá su gastunan i hisa su entradanan di impuesto tumando medidanan pa mehorá kumplimentu ku impuesto (compliance). Por ehèmpel introdukshon di impuesto di casino i eliminashon di e eksonerashon di impuesto riba benta por ta bon paso den e proseso pa logra esaki.**

Ekonomia ta rekuperando konsiderablemente. Den 2021 ekonomia di Sint Maarten a krese ku 4 porshento i pa e aña aki IMF ta premirá un kresmentu di 12 porshento. Di esun banda esaki ta resultado di rekuperashon di turismo i di e otro un banda pasobra trabounan di rekuperashon, manera rekonstrukshon di aeropuerto, ta pasando den un aselerashon. Invershonannan privá tambe ta demonstrá un aselerashon supstancial den 2022. Sint Maarten lo mester usa e rekuperashon ekonómiko aki pa pone finansa públiko na òrdú.

#### Presupuesto 2022 i siguiente añanan

Riba 4 di febrüari Sint Maarten a risibí aprobashon di Konseho di Minister di Reino pa desviá di e normanan presupuestario sentral pa aña 2022. E presupuesto aprobá di 2022 ta mustra un défisit di ANG 124 mion riba e kuenta komun. Sint Maarten por realisá un défisit mas abou den kaso ku awor e e limitá su gastunan i hisa su entrada. Pa loke ta trata e gastunan Cft ta insistí riba prinsipalmente bahamentu di gastunan di producto i servisio. Cft ta enfatísá ku ta di suma importansia pa yega den 2023 na un kuenta komun balansá i den e añanan despues na surplus, di moda ku por kuminsá paga e debe nashonal. Asina ei Sint Maarten mester paga den 2025 un debe di ANG 73,5 mion ku ta prosedente ainda di e saneamentu di debe di 2010. Mas aleu ta di importansia pa Sint maarten duna suficiente aklarashon di e invershonnán ku e tin planeá den presupuesto 2022 i pa e añanan despues. Den konsulta ku Hulanda lo mester mira despues si Sint Maarten lo por hasi fiansa pa invershonnán di kapital, antispando riba un ekilibrio riba e servisio komun den 2023.

#### Hisa entrada di impuesto

Internashonalmente mirá tambe, e entradanan (di impuesto) na Sint Maarten kual ta suma aproksimadamente 20 porshento di Produkto Interno Bruto (pib) ta basta abou. Esaki ta preokupante, pasobra Sint Maarten no ta generá suficiente entrada pa por kubri e gastunan anual i generá surplus. P'esei ta importante pa Sint Maarten riba térmico kòrtiku duna kontenido na e rekomendashonnan den e relato di maart 2021 di IMF tokante di reforma di impuesto. Cft ta konsehá entre otro pa implementá e rekomendashonnan di impuesto pa casino, subimentu di akseins i introdukshon di derecho di importashon riba merkansia. Aktualmente personanan privá na Sint Maarten ta haña dispensashon di pago di derecho di importashon riba merkansia. E situashon aki no ta deseabel, pasobra personanan privá ta kambia bai hasi nan kompranan online, ku e konsekvensia ku Sint Maarten ta pèrdè entrada di impuesto.

#### Kòntròl riba areglo di supsidio di sueldo

Sint Maarten ta kanando atras pa loke ta trata determinashon di e supsidio di sueldo kual a keda otorgá den añanan 2020 i 2021. Durante di kòmbersashonnan Cft un baha mas a enfatísá ku e determinashon definitivo mester tuma lugá mas pronto posibel i ku empresanan mester paga bèk e supsidio di sueldo ku nan a risibí di mas. Den 2020 Sint Maarten a paga ANG 72 mion na supsidio di sueldo na empresanan. Pa 2021 Sint Maarten ta ferwagt di paga aproksimadamente ANG 31 mion na supsidio di



suèlدو. Cft a pidi e Minister di Finansa pa finalisá e kòntròl di e programanan di supsidio di gastu di sueldo di 2020 i 2021 riba 1 di aprel i 1 di mei 2022 respektivamente.

### Fondonan di kuido

E situashon finansiero di e fondonan di kuido na Sint Maarten ta insostenibel. Sint Maarten mester subi riba térmico kòrtiku e límite di suèlدو pa e Fondo di Malesa/Desgrasia (Ziektefonds/Ongevallenfonds) te ANG 120.000. Tambe mester ahustá e kontribushon di empleadonan den sektor públiko mas ku esun di empleadonan den sektor privá i mandatarionan polítiko mester bai kontribuí den e seguro di gastunan di malesa. Cft ta bolbe enfatísá importansia di supstitushon di remedinan spesífiko pa remedinan genérgiko. Hasiendo esaki, Sint Maarten por ekonomisá anualmente un montante di por lo mémos ANG 6 mion.

### Maneho finansiero

Manera ta konosí, maneho finansiero di Sint Maarten pa añanan largu ta supstancialmente defisiente. Cft ta konsiderá e atenshon ku maneho finansiero ta risibí den e Pakete di País algu positivo i e ta enfatísá e importansia di mehoramentu di e maneho finansiero den koperashon ku COHO kual ta den proseso pa keda establesé. Ta imperativo pa finalisá mas pronto posibel e diskushon ku tin ku Hulanda pa pone sosten pa e programa aki disponibel, di moda ku Sint Maarten por kuminsá traha riba e proyekto esencial aki. Cft tambe ta insistí pa kumpli minusiosamente ku palabraphonnan hasí tokante di aprobashon di e kuentanan anual.

Miembranon di Cft Kòrsou i Sint Maarten di 22 i 23 di febrüari virtualmente a hiba kòmbersashon ku Gobernador, Minister Presidente, Minister di Finansa, Minister di Salubridat Públiko, Asuntunan Sosial i Trabou i e komishon finansiero di Parlamento di Sint Maarten. Cft a papia tambe ku Asosiashon di Hospitalidat i Komersio di (SHTA) i gerensia di Seguro Sosial di Gastunan di Malesa.

Riba 21 di febrüari Cft Bonaire, Sint Eustatius i Saba virtualmente a hiba kòmbersashon ku komisario di gobièrnu suplente i hefe di Finansa di Sint Eustatius.

Resientemente dos miembro nobo a drenta e Kolegianan, esta señora Julisa Frans como miembro riba proposision di Sint Maarten pa Cft Kòrsou i Sint Maarten i señor Hans Hoogervorst como miembro riba proposision di Hulanda pa Kolegio di supervishon finansiero di Aruba, Cft Kòrsou i Sint Maarten i Cft BES.

[Fin di komunikado]

#### Fotógrafo:

Berber van Beek

#### Teksto ku foto:

E aña aki Sint Maarten mester baha su déficit riba su presupuesto i den 2023 e mester realisá un surplus riba su servisio comun.

#### Nota pa redakshon – no pa publikashon

##### Kontakto na Cft:

Sekretariado Kolegianan di supervishon finansiero  
Telefòn +5999 461-9081 / +5999 461-9082 / +5999 461-9084  
Email info@cft.cw  
Website [www.cft.cw](http://www.cft.cw)

##### Persona di kontakto pa prensa:

Jefka Martina

Telefòn +5999 512-6861